

RESULTATREGNSKAP - SPESIFIKASJON

DAVVI ÁLBMOGIID GUOVDDÁS OS / SENTER FOR NORDLIGE FOLK AS

	2024	2023
Salgsinntekt		
3000 Salg mat, høy sats	-962 671	-799 025
3002 Salg øl/rusbrus	-65 047	-68 805
3003 Salg vin	-22 233	-38 256
3004 Salg brennevin	-69 553	-71 600
3005 Salg souvenir, musikk etc.	-152 964	-103 531
3023 Salg teaterbilletter/kultursal	-10 416	0
3024 Salg kinobilletter	-4 427	0
3025 Salg billetter museum	-7 545	0
3030 Salg mat, catering	-187 315	-116 658
3100 Salg bøker ol	-10 963	-30 022
3200 Salg undervisning, guiding, for	-38 705	-5 390
	-1 531 838	-1 233 287
Tilskudd		
3400 Tilskudd Sametinget	-5 077 000	-4 934 000
3401 Tilskudd Troms Fylkeskommune	-925 800	-660 000
3402 Tilskudd Kåfjord kommune	-35 700	0
3405 Tilskudd Norsk Kulturråd	0	-60 000
3410 Tilskudd andre	-1 425 860	-3 257 852
	-7 464 360	-8 911 852
Annen driftsinntekt		
3600 Husleie inntekter	-986 928	-951 668
3900 Annen driftsinntekt, fri	-1 860	-71 480
3910 Annen driftsinntekt, pliktig	-34 135	-35 209
3950 Egen innsats	-237 750	0
	-1 260 673	-1 058 357
Varekostnad		
4290 Beholdningsendring varelager kjøkken	-7 463	73 925
4300 Varekjøp 25% mva	12 218	108 246
4301 Varekjøp, avgiftsfritt	4 588	61 875
4302 Varekjøp, øl/rusbrus	27 790	31 010
4303 Varekjøp, vin	10 359	14 523
4304 Varekjøp, brennevin	13 889	20 883
4305 Varekjøp utland, fakturabeløp	31 210	2 115
4306 Varekjøp utland, statistisk ver	55 665	3 311
4307 Varekjøp duodji/kiosk 25% mva	52 767	0
4308 Varekjøp duodji-kiosk eks. mva	47 680	0
4330 Varekjøp 15% mva	270 441	188 557
4331 Varekjøp matvarer utland	25 192	16 031
4370 Innkjøpsprisreduksjon	-117	-487
4380 Beregningsgrunnlag for innførselsavgift	546	0
4381 Motkonto beregningsgrunnlag for innførsel	-546	0
4390 Beholdn.endr. varer duodji/kiosk	-120 449	0
4500 Underleverandør høy sats	0	3 810
	423 771	523 799

RESULTATREGNSKAP - SPESIFIKASJON

DAVVI ÁLBMOGIID GUOVDDÁS OS / SENTER FOR NORDLIGE FOLK AS

	2024	2023
Lønnskostnad		
5000 Lønn	4 386 705	4 129 775
5092 Feriepenger	526 720	515 471
5210 Fri telefon	23 424	29 280
5290 Motkonto for gruppe 52	-23 424	-29 280
5330 Styrehonorar	142 500	132 000
5400 Arbeidsgiveravgift	0	1 123
5425 OTP	205 417	181 440
5800 Refusjon av sykepenger	-3 688	-64 125
5890 Annen refusjon	-188 339	-292 582
5900 Gave til ansatte, fradragsberet	15 000	32 315
5901 Gave til ansatte, ikke fradrags	0	3 800
5920 Yrkesskedeforsikring	8 120	7 772
5930 Anne ikke arbeidsgiveravgiftspliktig for	691	0
5941 OU fond	4 496	4 599
5945 Premie sliterordning (sluttvede	628	2 124
5990 Andre personalkostnader	14 344	63 990
	5 112 594	4 717 703

Avskrivning av driftsmidler og immaterielle eiendeler

6000 Avskrivning på bygninger og ann	216 402	217 200
6010 Avskrivning på utstyr	305 113	216 543
	521 515	433 743

Annen driftskostnad

6100 Frakt, transport og forsikring av varefo	3 725	490
6110 Toll- og spedisjonskostnad ved vareforse	586	510
6111 Toll- og spedisjonskostnader ved varefor	98	0
6300 Leie lokale	0	4 844
6320 Renovasjon, vann m/mva	169 698	161 498
6340 Strøm m/mva	403 441	340 708
6360 Renhold drift (Fordeling mva)	56 093	34 283
6390 Annen kostnad lokaler	9 871	12 091
6410 Leie utstyr drift (fordeling mv	29 649	21 224
6411 Leie utstyr museum	13 690	14 561
6420 Leie datasystemer	206 516	211 494
6421 Leie datasystemer museum	14 159	28 856
6422 Leie datasystemer u/mva	4 894	14 254
6423 Leie datasystemer kjøkken	2 380	0
6425 Leie datasystemer utland	25 356	24 525
6440 Leie transportmidler	122 167	154 512
6445 Leie transportmidler forskuddsbetalt	31 240	0
6490 Annen leiekostnad	0	7 676
6540 Inventar, utstyr drift m/mva	243 907	24 439
6541 Inventar, utstyr drift u/mva	12 198	0
6542 Inventar, utstyr kjøkken	25 344	0
6543 Inventar, utstyr museum	8 960	8 258
6545 Inventar og utstyr utland	1 433	0
6550 Driftsmateriale	55 570	162 967

DAVVI ÁLBMOGIID GUOVDDÁS OS / SENTE

SIDE 2

RESULTATREGNSKAP - SPESIFIKASJON

DAVVI ÁLBMOGIID GUOVDDÁS OS / SENTER FOR NORDLIGE FOLK AS

	2024	2023
6551 DATAUTSTYR	840	0
6555 Driftsutstyr museum u /mva	3 540	0
6570 Arbeidsklær og verneutstyr	9 305	5 196
6600 Reperasjon og vedlikehold bygni	212 995	201 801
6620 Reparasjon og vedlikehold utsty	204 484	130 351
6621 Reparsjon og vedlikehold utstyr m fordel	31 232	0
6690 Reperasjon og vedlikehold annet	45 255	0
6701 Honorar revisjon drift	12 000	17 900
6705 Honorar regnskap drift	193 945	177 012
6790 Annen fremmed tjeneste drift m/	166 243	493 616
6791 Annen fremmed tjeneste drift u/	50 277	203 633
6792 ANNEN FREMMED TJENESTE REISELI	276 483	0
6793 Annen fremmed tjeneste museum	35 000	1 412 178
6794 Annen fremmed tjeneste kunst	18 000	3 516
6795 Artisthonorar, utbet.næringsdri	0	30 362
6796 Artisthonorar, fakturaer	67 000	0
6800 Kontorrekvisita m/mva	14 975	5 328
6810 Data/EDB kostnad drift	14 311	0
6840 Aviser, tidsskrifter, bøker o.l	1 304	7 062
6860 Møte, kurs, oppdatering o.l	9 400	0
6861 Møte, kurs, oppdatering o.l mva høy	5 228	0
6862 Møte, kurs, oppdatering o.l lav sats	1 786	0
6900 Telefon, internett drift	74 416	99 226
6901 Telefon / internett drift u/mva	18 339	17 348
6902 Telefon, internett kjøkken	2 162	398
6940 Porto drift	1 172	13 176
6943 Porto museum	46	0
7000 Drivstoff utleiekjøretøy	18 184	23 459
7020 Vedlikehold bil	3 983	2 139
7040 Forsikring og avgifter bil	17 985	16 744
7100 Bilgodtgjørelse, oppgavepliktig	5 019	5 514
7103 Bilgodtgjørelse, trekkpliktig	1 703	866
7140 Reisekostnad, ikke oppgaveplikt	9 006	20 705
7141 Reisekostnad, ikke oppgaveplikt	57 261	50 180
7142 Reisekostnad, ikke oppgaveplikt	30 497	12 011
7150 Diettkostnad, oppgavepliktig	1 008	3 687
7151 Diett, skattepliktig	0	975
7160 Diettkostnad, ikke oppgaveplikt	4 040	2 175
7300 Annonser og reklame m/mva	42 594	29 813
7301 Annonser og reklame u/mva	1 024	0
7302 Markedsføring utland	533	442
7320 Reklamekostnad	26 421	0
7400 Kontingent, fradragsberettiget	8 500	0
7420 Gave, fradragsberettiget	3 600	620
7430 Gave, ikke fradragsberettiget	930	0
7500 Forsikringspremie	184 843	176 362
7560 Servicekostnad	12 509	9 517
7600 Lisensavgift og royalties	793	-1 035
7601 Avgift Bygdekinoen	2 640	0

DAVVI ÁLBMOGIID GUOVDDÁS OS / SENTE

SIDE 3

RESULTATREGNSKAP - SPESIFIKASJON

DAVVI ÁLBMOGIID GUOVDDÁS OS / SENTER FOR NORDLIGE FOLK AS

	2024	2023
7740 Øreavrunding	0	-30
7770 Bank og kortgebyr	16 271	17 705
7790 Annen kostnad, med mva	26 844	-16 915
7791 Annen kostnad, u mva	15 521	23 640
7793 Refusjon kostnader u/mva	-18 150	-41 174
7797 Adm.kostnader prosjekter	237 750	0
7831 Endring i avsetning tap på ford	-3 500	3 500
	3 618 521	4 386 193
 Annen renteinntekt		
8050 Annen renteinntekt	-126	-1
	-126	-1
 Annen finansinntekt		
8060 Valutagevinst (agio)	0	-982
	0	-982
 Annen rentekostnad		
8150 Annen rentekostnad	0	36
8151 Renter lån	73 637	63 428
8155 Renter leverandører	5	1 516
	73 642	64 980
 Annen finanskostnad		
8160 Valutatap (disagio)	3 572	17 938
	3 572	17 938
 Skattekostnad på resultat		
8320 Endring i utsatt skatt	110 948	233 227
	110 948	233 227
 Avsatt annen egenkapital		
8960 Overføringer annen egenkapital	392 433	826 896
	392 433	826 896

BALANSE - SPESIFIKASJON

DAVVI ÁLBMOGIID GUOVDDÁS OS / SENTER FOR NORDLIGE FOLK AS

	2024	2023
Konsesjoner, patenter o.l.		
1060 Andre rettigheter, ervervet	50 000	50 000
	50 000	50 000
Tomter, bygninger o.a. fast eiendom		
1100 Bygninger	15 771 558	15 957 159
1101 Kultursal oppgradering	1 775 833	1 795 334
1120 Bygningsmessige anlegg	681 125	226 925
1150 Tomter	58 098	58 098
	18 286 614	18 037 515
Driftsløsøre, inventar o.a. utstyr		
1250 Inventar, utstyr	1 213 278	1 265 878
1280 Kontormaskiner	116 249	0
1290 Andre driftsmidler	122 085	159 585
1295 Ikke avskrivbare driftsmidler	362 000	87 000
	1 813 612	1 512 463
Investeringer i aksjer og andeler		
1350 Andeler i Gammene Navuona Siida	3 000	3 000
1351 Andeler i Coop	300	300
	3 300	3 300
Lager av varer og annen beholdning		
1460 Varelager kjøkken	77 565	70 102
1465 Varelager duodji/ kiosk	120 449	0
	198 014	70 102
Kundefordringer		
1500 Kundefordringer	154 401	225 722
1580 Avsetning tap på kundefordringe	0	-3 500
	154 401	222 222
Andre kortsiktige fordringer		
1380 Fordringer på ansatte	0	198
1640 Oppgjørskonto merverdiavgift	97 249	135 638
1720 Andre deponium	2 300	2 300
1740 Forskuddsbetalte kostnader	23 057	8 500
1743 Forskuddsbetalt leasing (kortsikt)	7 551	26 302
	130 157	172 937
Bankinnskudd, kontanter o.l.		
1900 Kasse kafé	21 076	3 648
1901 Kasse butikk	6 352	5 059
1915 Coop - Medlemskto. 0105434919B	5 565	5 419
1920 Bank 4740.13.35613	1 142 160	1 497 868
1950 Skattetrekk 4750.22.35873	183 606	163 343
	1 358 759	1 675 337

BALANSE - SPESIFIKASJON

DAVVI ÁLBMOGIID GUOVDDÁS OS / SENTER FOR NORDLIGE FOLK AS

	2024	2023
Aksjekapital		
2000 Aksjekapital	-4 360 000	-4 360 000
	-4 360 000	-4 360 000
Egne aksjer		
2010 Egne aksjer	1 000	1 000
	1 000	1 000
Overkurs		
2020 Overkursfond	-2 400	-2 400
	-2 400	-2 400
Annen egenkapital		
2050 Annen egenkapital	-14 601 581	-14 209 148
	-14 601 581	-14 209 148
Utsatt skatt		
2120 Utsatt skatt	-703 805	-592 857
	-703 805	-592 857
Gjeld til kredittinstitusjoner		
2241 Lån SNN 4740.82.61682	-1 161 653	-1 244 633
	-1 161 653	-1 244 633
Leverandørgjeld		
2400 Leverandørgjeld	-441 105	-210 503
2410 Skyldig lønn	0	-10 551
	-441 105	-221 055
Skyldig offentlige avgifter		
2600 Forskuddstrekk	-183 591	-163 328
2770 Skyldig arbeidsgiveravgift	0	-1 123
	-183 591	-164 451
Annen kortsiktig gjeld		
2900 Forskuddsbetalt tilskudd	0	-419 860
2940 Skyldig feriepenger	-526 721	-515 472
2982 Avsetning revisjonshonorar	-5 000	-5 000
2983 Avsetning regnskapshonorar	-10 000	-10 000
	-541 721	-950 332

Electronic signature

Signed by

Olsen, Torjer Andreas

(Identity verified with BankID (NO))



Date and time (UTC+01:00) Central European Time (Berlin) (DD.MM.YYYY HH:MM:SS)

19.05.2025 15:12:36

Date of birth

1975-04-20

Signature method

BankID (NO)

Signed by

Brattland, Camilla

(Identity verified with BankID (NO))



Date and time (UTC+01:00) Central European Time (Berlin) (DD.MM.YYYY HH:MM:SS)

19.05.2025 15:14:08

Date of birth

1980-10-18

Signature method

BankID (NO)

Signed by

Karlsen, Karin Anbjørg

(Identity verified with BankID (NO))



Date and time (UTC+01:00) Central European Time (Berlin) (DD.MM.YYYY HH:MM:SS)

20.05.2025 08:28:42

Date of birth

1957-06-17

Signature method

BankID (NO)

Signed by

Henriksen, Frode H

(Identity verified with BankID (NO))



Date and time (UTC+01:00) Central European Time (Berlin) (DD.MM.YYYY HH:MM:SS)

19.05.2025 14:51:06

Date of birth

1982-12-04

Signature method

BankID (NO)

Signed by

Solberg, Odd Kristian Edvin

(Identity verified with BankID (NO))



Date and time (UTC+01:00) Central European Time (Berlin) (DD.MM.YYYY HH:MM:SS)

20.05.2025 12:21:53

Date of birth

1950-08-13

Signature method

BankID (NO)

